

TABLE OF CONTENTS

In the section (1.)—(9.) the symbols asterisk and cross are used in the following meaning:

- * a new edition (after the original or photographs)
- + full text published

	INTRODUCTION	9
0.0	The purpose of the Anthology	9
0.01	Which monuments are included	9
0.011	Which monuments are not included	9
0.012	Unequal degree of certainty about the Czech provenance of various texts	9
0.1	The double purpose of the Anthology: for students and for scholars	10
CZECH CHURCH SLAVONIC LANGUAGE		
0.2	Periodization of Church Slavonic	11
0.21	The language of the manuscripts	13
0.22	The alphabets of the manuscripts	13
CZECH CHURCH SLAVONIC LITERATURE		
0.3	Czech CS works belong to both CS and Czech literature	14
0.31	Moravian OCS literature and Czech CS literature	14
0.32	Literary genres in the Czech CS literature	14
0.321	Hagiography	15
0.322	Its characteristic features	15
0.34	The golden age of Czech CS literature	16
0.35	The importance and contribution of Czech CS literature	16
0.36	A. I. Sobolevskij's contribution to the study of Czech CS texts	17
NOTES ON ORGANIZATION OF THE ANTHOLOGY		
0.41	Order of texts	22
0.42	Introductions	22
0.43	Texts edited directly from the manuscripts	22
0.44	Writing. Transliteration	23

0.5	A SYNOPTIC TABLE OF THE CYRILLIC AND GLAGOLITIC ALPHABETS	24
0.6	Parentheses, angles and brackets	26
0.7	Acknowledgements	26
	TEXTS	28
1.	Biblical texts *(Gospel lections)	28
2.	Apocrypha: *the Pseudo-Gospel of Nicodeme	31
3.	Liturgical texts	
3.1	<i>Byzantine rite</i>	
3.11	*+Prague Fragments	41
3.12	+The Byzantine liturgical Canon in honor of St. Wenceslas	45
3.2	<i>Roman rite</i>	
3.21	*+Kiev Fragments	49
3.22	*+The Divine Office in honor of SS. Cyril and Methodius	60
3.3	<i>Paraliturgical texts (prayers)</i>	
3.31	+The prayer against the devil	64
3.32	The prayer to the Holy Trinity	69
3.33	+Eight prayers of the Molitvennik Jaroslavskij	71
4.	Law text: a Penitential called "Někotoraja zapověd'"	81
5.	Homiletic texts: *Forty Gospel Homilies of St. Gregory the Great	85
6.	The Lives of Saints	
6.1	The First Life of St. Wenceslas	
6.11	*+The Vostokov variant	104
6.12	+The Croatian Glagolitic variant	110
6.13	+The Menology variant	116
6.2	The Second Life of St. Wenceslas.	123
6.3	St. Ludmila	
6.31	*+The Prologue legend of St. Ludmila	130
6.32	The Latin Ludmila legend <i>Fuit in provincia</i>	133
6.4	St. Procopius	134
6.5	St. Vitus	
6.51	+The longer (cyrillic) version of the St. Vitus legend	135

6.52	**The shorter (glagolitic) version and the Office to honor of St. Vitus	145
6.6	+St. Benedict	150
6.7	**St. Anastasia	162
6.8	+St. George	169
6.9	+St. Apollinary	178
6.10.	+St. Stephen I, Pope	192
7.	Hymnology: **the hymn <i>Hospodine pomiluj ny</i>	208
8.	Glosses	
8.1	*Vienna Glosses	211
8.2	*St. Gregory Glosses	213
9.	**Levin inscription	217
10.	SYNOPSIS OF CZECH CS LITERATURE	218
11.	SELECTED BIBLIOGRAPHY (by J. Vintr)	222